

Allez à www.vtechcanada.com pour les nouvelles relatives aux nouveaux produits VTech.

VM924
VM924-2

Moniteur vidéo de bébé panoramique et inclinaison



Pour plus d'informations sur le soutien

Guide de départ rapide (version canadienne)



Les spécifications peuvent changer sans préavis.
© 2022 VTech Technologies Canada Ltd. Tous droits réservés.
02/22 VM924-X-056_VT

Commande de fréquence	Synthétiseur à PLL contrôlé par un cristal
Fréquence de transmission	Unité du bébé : 2405 - 2475 MHz Unité du parent : 2405 - 2475 MHz
Canaux	32
ACL	ACL couleur de 2,8 po (QVGA 320 X 240 mégapixels)
Portée nominale effective	Puissance maximale autorisée par la FCC et IC. La plage de fonctionnement réelle peut varier en fonction des conditions environnementales au moment de l'utilisation.
Exigences d'alimentation	Unité du parent : pile au lithium-ion de 3,6 V, 2 600 mAh, 9,36 Wh Adaptateur de l'unité du bébé : Sortie : 5 V CC @ 1 A Adaptateur de l'unité du parent : Sortie : 5 V CC @ 1 A

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

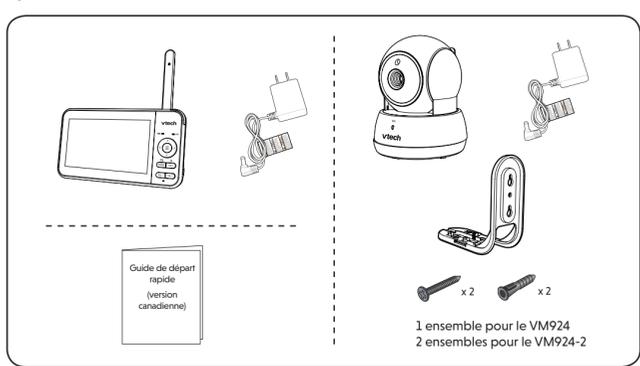
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- La plaque signalétique appliquée est située au bas du socle de l'unité du bébé. Lors de l'utilisation de votre équipement, des précautions de sécurité de base doivent toujours être prises pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessure, y compris :
- Respectez tous les avertissements et instructions indiqués sur le produit.
 - Une installation effectuée par un adulte est nécessaire.
 - MISE EN GARDE:** Ne pas installer l'unité du bébé à une hauteur supérieure à 2 mètres.
 - Ce produit ne remplace pas la surveillance du nourrisson par un adulte. La surveillance du nourrisson est la responsabilité des parents ou de la personne qui s'en occupe. Ce produit peut cesser de fonctionner et, par conséquent, vous ne devez pas présumer qu'il continuera de fonctionner correctement pendant une période donnée. De plus, il ne s'agit pas d'un dispositif médical et ne doit pas être utilisé comme tel. Ce produit est destiné à vous aider à superviser votre bébé.
 - N'utilisez pas ce produit près de l'eau. Par exemple, ne l'utilisez pas à côté d'une baignoire, d'une cuve de lavage, d'un évier ou d'une cuve de lavage ou d'une piscine, ni dans un sous-sol ou une douche humide.
 - MISE EN GARDE:** Utilisez seulement la pile fournie. Il se peut qu'il y ait un risque d'explosion si un mauvais type de pile est utilisé pour l'unité du parent. La pile ne peut pas être soumise à des températures extrêmes et la basse pression atmosphérique à haute altitude pendant l'utilisation, l'entreposage ou le transport. Élimination de la pile dans le feu ou dans un four chaud, ou en écrasant ou en coupant mécaniquement ou la pile peut provoquer une explosion. Laisser la pile en un environnement à température ambiante élevée peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide inflammable de gaz. Une pile soumise à une pression d'air exagérée peut provoquer une explosion ou une fuite de liquide inflammable ou du gaz. Éliminer la pile usagée conformément aux informations figurant dans le **manuel FRBC**.
 - Utilisez seulement les adaptateurs fournis avec ce produit. Une polarité ou une tension d'adaptateur incorrecte peut sérieusement endommager le produit.

- CONSERVER CES INSTRUCTIONS**
- Mises en garde**
- Préparer et entreposer le produit à une température entre 0 °C (32 °F) et 40 °C (104 °F).
 - N'exposez pas le produit à un froid ou une chaleur extrême ou à la lumière directe du soleil. Ne placez pas le produit à proximité d'une source de chaleur.
 - Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive, comme un soleil intense ou un feu.
 - Avertissement—Risque de strangulation—**Les enfants se sont **ETRANGLÉS** dans des cordons. Gardez ce cordon hors de portée des enfants (à plus de 0,9 m). Ne pas enlever cette étiquette.
 - Ne placez jamais l'unité ou les unités de bébé à l'intérieur du lit de bébé ou du parc pour enfants. Ne jamais couvrir l'unité de bébé ou l'unité pour parents avec quelque chose comme une serviette ou une couverture.
 - D'autres produits électroniques peuvent causer des interférences avec votre moniteur de bébé. Essayez d'installer votre moniteur de bébé aussi loin que possible de ces appareils électroniques : routeurs sans fil, radios, téléphones cellulaires, interphones, moniteurs de chambre, télévisions, ordinateurs personnels, appareils de cuisine et téléphones sans fil.

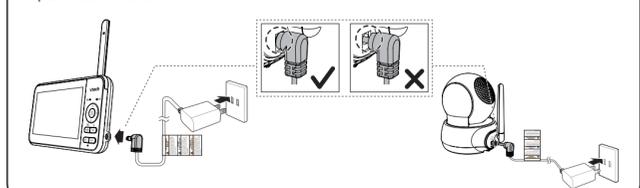
- Précautions pour les utilisateurs de stimulateurs cardiaques implantés**
- Stimulateurs cardiaques (s'il s'agit seulement aux appareils numérisés sans fil) :
- Wireless Technology Research, LLC (WTR), une entité de recherche indépendante, a mené une évaluation multidisciplinaire de l'interférence entre les dispositifs sans fil portables et les stimulateurs cardiaques implantés. Soutenu par la Food and Drug Administration des États-Unis, WTR recommande aux médecins :
- Patients porteurs de stimulateurs cardiaques**
- Il faut garder les appareils sans fil à au moins six pouces du stimulateur cardiaque.
 - Ne doit PAS placer d'appareils sans fil directement sur le stimulateur cardiaque, comme dans une poche de poitrine, lorsque celui-ci est en fonction.
- L'évaluation de WTR n'a pas identifié de risque pour les spectateurs portant un stimulateur cardiaque provenant d'autres personnes utilisant des appareils sans fil.
- Champs électromagnétiques (CEM)**
- Ce produit VTech est conforme à toutes les normes relatives aux champs électromagnétiques (EMF). S'il est manipulé correctement et conformément aux instructions de ce guide d'utilisation, le produit peut être utilisé en toute sécurité sur la base des preuves scientifiques disponibles aujourd'hui.

INCLUS DANS L'EMBALLAGE



BRANCHEMENT DU MONITEUR DE BÉBÉ

- REMARQUES**
- La pile rechargeable de l'unité du parent est intégrée.
 - Utilisez seulement les adaptateurs d'alimentation fournis avec ce produit.
 - Assurez-vous que le moniteur de bébé n'est pas branché à une prise électrique commandée par un interrupteur.
 - Raccordez les adaptateurs d'alimentation en position verticale ou au sol seulement. Les broches des adaptateurs ne sont pas conçues pour supporter le poids du moniteur de bébé, donc ne les branchez pas à une prise de courant au plafond, sous la table ou dans une armoire. Sinon, les adaptateurs risquent de ne pas se brancher correctement sur les prises.
 - Assurez-vous que l'unité du parent, les unités de bébé et les cordons d'alimentation sont hors de portée des enfants.



BRANCHEMENT DU MONITEUR DE BÉBÉ (SUITE)

Recharge de la pile de l'unité du bébé
Lorsque vous avez connecté et allumé l'unité du parent, la pile se charge automatiquement.

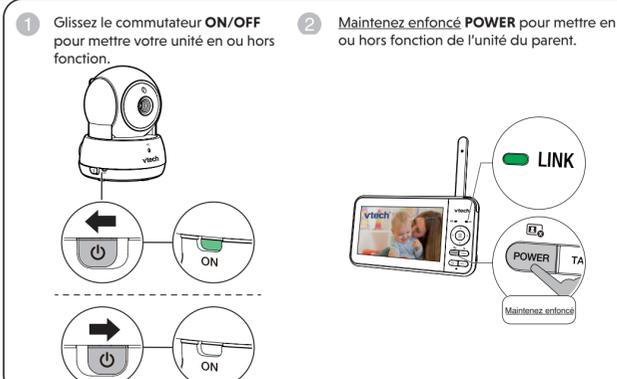
REMARQUES

- Avant d'utiliser le moniteur de bébé pour la première fois, chargez la pile de l'unité du parent pendant 12 heures. Lorsque la pile de l'unité du parent est complètement chargée, l'icône de la pile devient solide.
- Le temps de charge de la pile est plus long lorsque l'unité du parent est allumée. Pour raccourcir le temps de charge, éteignez l'unité du parent pendant la charge.
- Le temps de veille varie en fonction du niveau de sensibilité que vous avez défini, de votre utilisation réelle et de l'âge de la pile.

L'icône de la pile indique l'état de la pile (voir le tableau suivant).

INDICATEUR DE LA PILE	ÉTAT DE LA PILE	ACTION
	La pile est très peu chargée et ne peut être utilisée que pendant une courte période.	Chargez sans interruption (environ 30 minutes).
	La pile est entièrement chargée.	Pour que la pile reste chargée, branchez-la sur le secteur lorsque vous ne l'utilisez pas.

POWER ON OR OFF THE BABY MONITOR



POSITIONNEMENT DU MONITEUR DE BÉBÉ

- MISE EN GARDE**
- Gardez l'unité bébé hors de portée de votre bébé. Ne placez ou ne montez jamais l'unité bébé dans le berceau ou le parc du bébé.
- 1 m (3 pi.)
 - 1 m (3 pi.)
 - > 1 m (3 pi.)
 - ≥ 1 m (3 pi.)
 - < 1 m (3 pi.)
- MISE EN GARDE**
- Le volume par défaut de votre unité du parent est de niveau 3, et le volume maximum est de niveau 5. Si vous ressentez des bruits de crissement aigus provenant de votre moniteur de bébé lorsque vous positionnez :
- Assurez-vous que votre unité du bébé et votre unité du parent sont à plus de 1 mètre (3 pi.) l'une de l'autre, OU
 - Diminuez le volume de votre unité du parent.
- REMARQUE**
- Pour éviter les interférences avec d'autres appareils électroniques, placez votre moniteur de bébé à au moins 1 mètre (3 pi.) d'appareils tels que les routeurs sans fil, les micro-ondes, les téléphones cellulaires et les ordinateurs.

VÉRIFICATION D'ÉTAT

Une fois que vous avez allumé votre unité du bébé et votre unité du parent, votre unité parent affiche l'image de l'unité du bébé, et le voyant **DEL LINK** s'allumera.

Le voyant à **DEL ON** de l'unité du bébé s'allumera.

FONCTIONNEMENT DE BASE - UNITÉ DU PARENT

- Utilisation du menu**
- Appuyez sur **≡** pour accéder au menu, choisir un élément de menu ou enregistrer un réglage. Vous pouvez utiliser l'unité du parent pour des réglages ou des opérations avancées, par exemple pour lire ou arrêter le berceuse de l'unité du bébé, ou pour régler la sensibilité sonore de l'unité du bébé.
- Dans le menu :
- Appuyez sur **◀** ou **▶** pour défiler entre les options du menu.
 - Appuyez sur **≡** pour sélectionner une option, ou sauvegarder un réglage.
 - Appuyez sur **▲** ou **▼** pour défiler à travers les sous-menus, ou ajuster un réglage.
 - Appuyez sur **◀** pour retourner aux options du menu précédent sans changer le réglage actuel.
 - Appuyez sur **TALK** pour retourner à la vidéo en direct.

- Parler à votre unité du bébé**
- Maintenez enfoncé **TALK** et parlez à l'unité du parent. Votre voix sera transmise à l'unité du bébé. Relâchez la touche **TALK** lorsque vous avez terminé pour entendre à nouveau votre bébé.
- Désactiver l'écran**
- Appuyez sur **POWER** pour mettre l'écran du moniteur en veille. L'écran s'éteint et vous entendez toujours les sons de l'unité du bébé.
- CONSEIL**
- Appuyez sur n'importe quelle touche de l'unité du parent pour activer à nouveau l'écran.
-

- Réglage du volume de l'unité du parent**
- Appuyez sur **VOL - / VOL +** pour régler le volume du haut-parleur de l'unité du parent.
- Zoom**
- Appuyez sur **≡** pour accéder au menu.
 - Appuyez sur **◀** pour sélectionner **1X**, et appuyez sur **▶** pour confirmer.
 - Appuyez sur **▲** ou **▼** pour choisir **1X** ou **2X**, en fonction du nombre de fois où vous désirez effectuer un zoom avant, et appuyez sur **≡** pour confirmer.
-

- SURVOL - UNITÉ DU PARENT**
- Antenne
 - Voyant du niveau sonore à 3 niveaux
 - Voyant à DEL de la pile
 - Voyant à DEL LINK
 - Touches de flèches
 - MENU / SELECT (menu/sélection)
 - RETURN/TALK (retour/communication)
 - ACL H/F/POWER
 - VOL - / VOL +
 - Prise d'alimentation
 - PAIR/RESET (jumelage/réinitialisation)
 - Haut-parleur
-

SURVOL - UNITÉ DU BÉBÉ

- Capteur de lumière
 - Caméra
 - DEL infrarouges
 - Microphone
 - Voyant à DEL POWER
 - Commutateur ON/OFF
 - haut-parleur
 - Antenne
 - Prise d'alimentation
 - Fentes pour la fixation murale
 - PAIR/RESET (jumelage/réinitialisation)
- L'unité du parent et la ou les unités du bébé fournies sont déjà jumelées.
-

BESOIN D'AIDE?

Pour les opérations et les guides qui vous aideront à utiliser votre moniteur vidéo, et pour les dernières informations et supports, consultez les rubriques d'aide en ligne et les FAQ en ligne. Utilisez votre téléphone intelligent ou votre dispositif mobile pour accéder à notre aide en ligne.

- Allez à <https://phones.vtechcanada.com/fr/support/general/manuals>; OU
- Recherchez le modèle - **VM924** ou **VM924-2**

Vous pouvez également appeler notre département de soutien à la clientèle au 1-800-267-7377 de l'assistance.

ICÔNES DE L'UNITÉ DU PARENT

Icônes du menu principal

Menu principal	Sous-menu
	Luminosité
	Lullaby
	Réglages VOX (alerte activée par la voix)
	Réglages de la tonalité d'alerte

Menu principal

- Luminosité** : Permet d'ajuster la luminosité de l'écran ACL de l'unité du parent.
- Lullaby** : **Lecture/arrêt d'une berceuse**. Permet de sélectionner un son apaisant ou du bruit blanc.
- Réglages VOX (alerte activée par la voix)** : **Niveau de sensibilité vocale VOX**. Vous pouvez régler les niveaux de sensibilité VOX pour activer l'unité du parent lorsque l'unité du bébé détecte des sons qui dépassent un certain volume. Voir la section **Sensibilité et activation sonore**.
- Réglages de la tonalité d'alerte** : Réglez l'unité du parent pour qu'elle émette un bip lorsque la pile est faible.

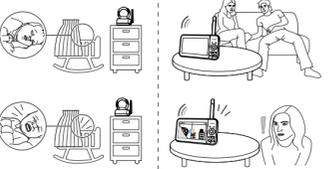
Sous-menu

- Réglages VOX (alerte activée par la voix) (suite)** : **ON / OFF Mise en ou hors fonction de l'activation sonore**. Activez ou désactivez l'activation sonore.
- ON / OFF** : Activer/désactiver la tonalité d'alerte de température.
- Température** : Réglez l'unité du parent pour qu'elle émette un bip sonore lorsque la température de la pièce détectée par l'unité du bébé sort de la plage de température définie.
- Volume du haut-parleur de l'unité du bébé** : Permet de régler le volume du haut-parleur de l'unité du bébé.
- Mode de surveillance** (pour le jumelage avec le **VM924-2** seulement) : **Mode de caméra unique** (l'écran affichera les images uniquement de l'unité du bébé sélectionnée en mode plein écran). **Mode divisé** (l'écran affichera les images de toutes les unités du bébé jumelées simultanément en mode Divisé). **Mode de patrouille** (l'écran affichera le mode de caméra unique avec une transition à une unité du bébé différente toutes les 10 secondes).

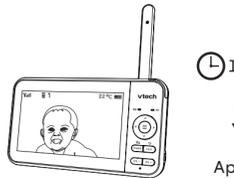
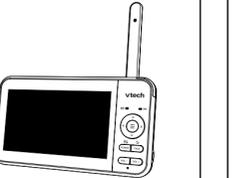
ICÔNES DE L'UNITÉ DU PARENT (SUITE)

Icônes d'état	Icônes d'état
 État de la connexion <ul style="list-style-type: none"> - Signal puissant. - Signal modéré. - Signal faible. - Niveau faible du signal.	 Alerte de sourdine <ul style="list-style-type: none">S'affiche lorsque le volume du haut-parleur de l'unité du parent est désactivé.S'affiche lorsque l'unité du parent parle à l'unité du bébé.
 Mode divisé (*Pour le jumelage avec le VM924-2 seulement)	 État de la pile <ul style="list-style-type: none"> s'anime lorsque la pile se recharge. - la pile est pleinement chargée. - la pile est faible et doit être rechargée.
 Mode patrouille (*Pour le jumelage avec le VM924-2 seulement)	 État du visionnement actuel <ul style="list-style-type: none">Le numéro de l'unité du bébé qui est visionné en ce moment lorsqu'en :<ul style="list-style-type: none">Mode de caméra unique.Patrol mode (*Pour le jumelage avec le VM924-2 seulement)Mode Divisé (*Pour le jumelage avec le VM924-2 seulement)
 1 or 2	
 Vision nocturne - En fonction	
 Zoom - En fonction	
 Lullaby - On	
 °F ou °C	Température en temps réel <ul style="list-style-type: none">Température en temps réel détectée par l'unité du bébé en Fahrenheit (°F) ou Celsius (°C) (Par exemple 57°F ou 14°C).
 Tonalité d'alerte de la température - En fonction	
 Talkback (communication) - En fonction	

SENSIBILITÉ ET ACTIVATION SONORE

Réglage la sensibilité sonore de l'unité du bébé					
Vous pouvez activer l' Activation sonore et régler la Sensibilité VOX afin de détecter des sons et activer la caméra du parent lorsque son écran est désactivé ou atténué. Lorsque l'unité du bébé détecte des sons qui dépassent certains niveaux, l'écran de l'unité du parent s'allume et l'unité du bébé commence à transmettre les sons à l'unité du parent, et vous pouvez voir et entendre votre bébé. Si vous désactivez l' Activation sonore , vous entendrez les sons provenant de votre unité du bébé en tout temps, même si l'écran de l'unité du parent est désactivé. Si vous avez activé l'alerte sonore, l'unité du parent émettra des bips lorsque l'unité du bébé détecte des sons lorsqu'en mode Divisé (*Pour le jumelage avec le VM924-2 seulement).					
NIVEAU DE SENSIBILITÉ VOX	Niveau 5 (le plus élevé)	Niveau 4 (élevé)	Niveau 3 (moyen)	Niveau 2 (faible)	Niveau 1 (le plus faible)
DESCRIPTION	(Réglage par défaut) L'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument pour les sons très faibles, y compris les bruits de fond de la chambre de votre bébé.	L'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument pour des babillages doux et des sons plus forts de votre bébé. L'unité du parent reste silencieuse lorsque votre bébé dort profondément.	L'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument pour les babillages et les sons plus forts de votre bébé. L'unité du parent reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.	L'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument lorsque votre bébé pleure ou crie fort. L'unité du parent reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.	L'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument lorsque votre bébé pleure ou crie fort. L'unité du parent reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.
Écran activé par le son et audio Lorsque l' Activation sonore est activée, l'écran de l'unité du parent demeurera éteint pour conserver l'énergie lorsque l'unité du bébé ne détecte aucun son. Lorsque l'unité du bébé détecte des sons plus forts que le niveau de sensibilité sonore choisi, l'écran et le haut-parleur de l'unité du parent s'allument automatiquement. L'unité du parent s'éteindra à nouveau après 50 secondes d'absence de détection sonore.					
 REMARQUE <ul style="list-style-type: none">Si vous avez coupé le haut-parleur de l'unité du parent, seul l'écran de l'unité du parent s'allumera lorsqu'un son sera détecté.					

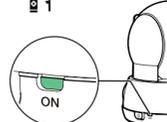
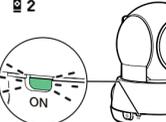
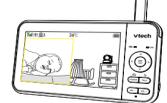
MODE D'ATTÉNUATION

L'écran de l'unité du parent s'éteint pour économiser l'énergie après 10 minutes d'inactivité, pendant lesquelles aucune touche n'a été enfoncée et aucune alerte n'a été reçue de l'unité du bébé.	
	
10 mins. d'inactivité	
Appuyez sur n'importe quelle touche	

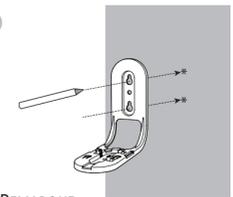
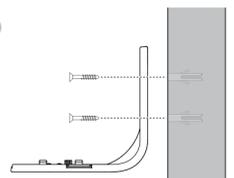
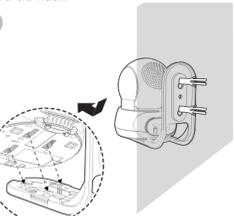
VISION NOCTURNE

	L'unité du bébé est dotée de voyants infrarouges à DEL qui vous permettent de voir clairement votre bébé la nuit ou dans une pièce sombre. Lorsque l'unité du bébé que vous regardez détecte un faible niveau de lumière, les voyants infrarouges à DEL s'allumeront automatiquement. Les images de l'unité du bébé sont en noir et blanc, et  apparaîtront à l'écran.
REMARQUES <ul style="list-style-type: none">Il est normal que vous voyiez un court reflet blanc sur l'écran de votre unité du parent, car l'unité bébé s'adaptera à l'environnement sombre.Lorsque les voyants infrarouges à DEL sont allumés, les images sont en noir et blanc. Ceci est normal.	
CONSEIL La qualité vidéo peut varier en fonction de l'environnement et d'autres facteurs d'interférence, comme les éclairages, les objets, les couleurs et les arrière-plans. Ajustez l'angle de l'unité du bébé ou placez l'unité du bébé à un niveau plus élevé pour éviter les reflets et un affichage flou.	

POUR LE VM924-2 SEULEMENT

Vérification d'état - Deux unités de bébé Si vous visionnez l'unité de bébé  , le voyant à DEL POWER de l'unité du bébé  1 s'allumera. Lorsque l'unité du bébé  2 n'est pas visionnée, son voyant à DEL POWER clignotera.	
	
REMARQUE <ul style="list-style-type: none">Si vous mettez en fonction uniquement une unité du bébé, pour pourriez voir affiché  et le voyant à DEL LINK clignotera.	
Changer à différents visionnements - Caméra unique Pour commuter entre l'image de l'unité du bébé  1 et  2:	
1. Appuyez sur  .	
2. Entrez le menu du  Mode de surveillance .	
3. Sélectionnez l'unité du bébé que vous désirez visionner  1 ou  2.	
Changer à différents visionnements - Patrouille Sélectionnez Patrouille en tant que mode de surveillance pour visionner en alternance les images de l'unité  1 et de l'unité  2 toutes les 10 secondes.	
Changer à différents visionnements - Divisé Sélectionnez Divisé en tant que votre mode de surveillance pour visionner les images des deux unités de bébé à la fois.	
	
10 sec.	
	

FIXATION DE L'UNITÉ DU BÉBÉ SUR UN MUR DE GYPSE (OPTIONNEL)

REMARQUES <ul style="list-style-type: none">Vérifiez la puissance de réception et l'angle de la caméra avant de percer les trous.Les types de vis et d'ancrages dont vous avez besoin dépendent de la composition du mur. Vous devrez peut-être acheter les vis et les ancrages séparément pour monter vos unités de caméra.	
	
1	Alignez le support de montage mural et les vis avec les trous du mur comme indiqué. Serrez d'abord la vis dans le trou du milieu, afin de fixer la position du support de montage mural. Vous pouvez ensuite serrer l'autre vis dans le trou du haut.
4	
REMARQUE <ul style="list-style-type: none">Vérifiez la puissance de réception et l'angle de la caméra avant de percer les trous. Placez le support de fixation murale sur un mur, puis utilisez un crayon pour marquer deux trous parallèles.	
2	
Percez deux trous dans le mur (mèche de 7/32 pouces). Si vous percez les trous dans un montant, passez à l'étape 3.	
-OU- Si vous percez les trous dans un objet autre qu'un montant, insérez les ancrages muraux dans les trous. Frappez doucement sur les extrémités avec un marteau jusqu'à ce que les ancrages muraux affleurent le mur.	
5	

QUESTIONS FRÉQUEMMENT DEMANDÉES

Voici les questions les plus fréquemment posées sur le moniteur de bébé.

Pourquoi le moniteur de bébé ne répond pas normalement?	Essayez les produits suivants (dans l'ordre de la liste) pour obtenir un remède courant : <ol style="list-style-type: none">Débranchez l'alimentation des unités du bébé et de l'unité du parent.Attendez quelques secondes avant de rebrancher l'alimentation des unités du bébé et de l'unité du parent.Allumez les unités du bébé et l'unité parent.Attendez que l'unité du parent se synchronise avec les unités du bébé. Attendez jusqu'à une minute pour que cela se produise.
Pourquoi le voyant de mise sous tension de l'unité du bébé et de l'unité du parent ne s'allume pas lorsque je mets les unités sous tension?	L'unité du parent n'est peut-être pas branchée sur le secteur. Insérez la fiche de l'appareil dans l'unité du parent et mettez l'adaptateur dans une prise murale. Ensuite, maintenez enfoncé POWER pour commuter entre l'unité du parent pour établir une connexion avec l'unité du bébé.
Pourquoi mon unité du parent ne s'allume pas lorsqu'elle est connectée à l'alimentation?	L'unité du bébé n'est peut-être pas branchée sur le secteur. Insérez la fiche de l'appareil dans l'unité du bébé et mettez l'adaptateur dans une prise murale. Puis glissez le commutateur  ON/OFF à la position ON pour commuter à l'unité du bébé et établir la connexion avec l'unité du parent.
Pourquoi mon unité du parent ne se charge-t-elle pas lorsqu'elle est connectée à l'alimentation?	Assurez-vous que la prise de courant n'est pas contrôlée par un interrupteur. Vous pourriez avoir à remplacer la pile de temps à autre. Consultez la section Garantie pour la réparation ou le remplacement.
Pourquoi mon écran est-il en noir et blanc?	L'écran est en noir et blanc pendant la nuit ou dans une pièce sombre lorsque la fonction de vision nocturne est activée. Ce phénomène est normal.
Pourquoi mon écran est-il en noir et blanc?	Pendant la nuit ou dans une pièce sombre, l'environnement et d'autres facteurs d'interférence, comme les éclairages, les objets, les couleurs et les arrière-plans peuvent affecter la qualité de l'image sur l'écran de votre unité parents. Réglez l'angle de l'unité du bébé ou placez l'unité du bébé à un niveau plus élevé pour éviter les reflets et un affichage flou.
Pourquoi le moniteur de bébé produit-il un bruit aigu?	L'unité du parent et l'unité du bébé peuvent être trop proches l'une de l'autre. <ul style="list-style-type: none">Éloignez l'unité du parent des unités du bébé jusqu'à ce que le bruit cesse; OUDiminuez le volume de votre unité du parent.
Pourquoi l'unité du parent émet-elle un bip?	Les unités du bébé sont peut-être hors de portée. Rapprochez l'unité du parent des unités du bébé (mais pas moins d'un mètre). La charge de l'unité du parent n'est peut-être pas suffisante pour que l'unité du parent fonctionne normalement. Chargez la pile de l'unité du parent jusqu'à ce que l'icône de la pile devienne solide  . La température de la chambre de votre bébé peut être trop élevée ou trop basse.
Pourquoi l'unité du parent réagit-elle trop vite aux autres sons?	L'unité du bébé capte également d'autres sons que ceux de votre bébé. Réglez le niveau de sensibilité VOX à un niveau plus bas ou diminuez le volume du haut-parleur de l'unité du parent.
Pourquoi je n'entends pas un son/Pourquoi je n'entends pas mon bébé pleurer?	Le volume du haut-parleur de l'unité du parent est peut-être trop faible. Voir Réglage du volume de l'unité du parent pour augmenter le volume. Vous avez peut-être réglé un niveau de sensibilité VOX trop bas. Voir Réglage de la sensibilité sonore de l'unité du bébé pour régler à un niveau plus élevé.
Pourquoi je n'arrive pas à établir une connexion? Pourquoi la connexion est-elle perdue de temps en temps? Pourquoi y a-t-il des interruptions sonores?	Les unités du bébé sont peut-être hors de portée. Rapprochez l'unité du parent des unités du bébé (mais pas moins de 1 mètre 3 pi.). D'autres produits électroniques et produits sans fil peuvent causer des interférences avec votre moniteur du bébé. Essayez d'installer votre moniteur de bébé aussi loin que possible de ces appareils. Si vous ne mettez sous tension qu'une seule unité du bébé, votre unité du parent peut afficher  , et le voyant à DEL LINK clignotera.

LE SCEAU RBRC

	Le programme RBRC propose une solution intéressante à la pollution causée par les piles au lithium-ion usées qui sont jetées dans les rebuts domestiques et les sites d'enfouissement municipaux, ce qui peut même être illégal dans certaines régions. En participant au programme RBRC, VTech vous facilite la tâche en vous proposant de jeter le bloc-piles chez un marchand participant ou un centre de service autorisé par VTech. Pour plus de renseignements au sujet du recyclage des piles au lithium-ion et des interdictions de jeter ce type de rebut dans votre région, composez le 1-800-8-BATTERY ™. La participation de VTech à ce programme représente une part de son implication dans la protection de notre environnement et la conservation de nos ressources naturelles.
---	--

The RBRC seal and 1-800-8-BATTERY™ are registered trademarks of Call2Recycle, Inc.

RÈGLEMENTS DE LA FCC ET D'INDUSTRIE CANADA

Article 15 de la FCC Cet équipement a été testé et jugé conforme aux exigences relatives aux appareils numériques de classe B, conformément à l'article 15 des règlements de la Commission fédérale des communications (FCC). Ces exigences sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes : <ul style="list-style-type: none">Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.Branchez l'équipement dans une prise de courant sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide. AVERTISSEMENT : Tout changement ou modification de cet équipement qui ne serait pas approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser l'équipement. Cet appareil est conforme à l'article 15 des règlements de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement indésirable. Pour assurer la sécurité des utilisateurs, la FCC a établi des critères pour la quantité d'énergie de fréquence radio qui peut être absorbée en toute sécurité par un utilisateur ou un spectateur selon l'utilisation prévue du produit. Ce produit a été testé et jugé conforme aux critères de la FCC. L'unité du bébé doit être installée et utilisée de façon à ce que les parties du corps de toute personne soient maintenues à une distance d'environ 8 po (20 cm) ou plus. L'émetteur et l'antenne de l'unité du parent doivent être maintenus à au moins 2,5 cm (1 po) de votre visage. Cet appareil numérique de classe B est conforme aux exigences canadiennes : CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)
Industrie Canada Cet appareil contient un ou plusieurs émetteurs/récepteurs exempts d'homologation qui sont conformes au(x) RSS exempts d'homologation d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. L'exploitation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférences; (2) Ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement non désiré du dispositif.

Le terme "IC" précédant le numéro de certification/enregistrement signifie seulement que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées.

Ce produit est conforme aux spécifications techniques applicables d'Innovation, Science et Développement économique Canada.

Déclaration d'exposition aux radiations RF

L'unité du bébé est conforme aux limites d'exposition aux radiations RF de la FCC établies pour un environnement non contrôlé. L'unité du bébé doit être installée et utilisée avec une distance minimale de 8 po (20 cm) entre l'unité pour bébé et le corps de toute personne. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas assurer la conformité aux directives d'exposition aux radiofréquences de la FCC. Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur. Cet équipement est également conforme à la norme RSS-102 d'Industrie Canada en ce qui concerne le Code de santé e du Canada pour l'exposition des êtres humains aux champs RF.

GARANTIE LIMITÉE

Que couvre cette garantie limitée? Le fabricant de ce Produit VTech garantit au détenteur d'une preuve d'achat valide (" Consommateur " ou " vous ") que le Produit et tous les accessoires fournis dans l'emballage de vente (" Produit ") sont exempts de défauts de matériaux et de fabrication, conformément aux conditions suivantes, lorsqu'ils sont installés et utilisés normalement et conformément aux instructions d'utilisation du Produit. Cette garantie limitée s'applique seulement au consommateur pour les produits achetés et utilisés aux États-Unis d'Amérique et au Canada. Que fera VTECH si le produit s'avère défectueux (ci-après, le "produit défectueux"), dans ses pièces et sa main-d'oeuvre, pendant la période de la garantie? Pendant la période de garantie limitée, le représentant de service autorisé de VTech remplacera, au choix de VTech, sans frais, un Produit matériellement défectueux. Si nous choisissons de remplacer le Produit, nous pouvons le remplacer par un Produit neuf ou remis à neuf de conception identique ou similaire. Nous conserverons les pièces, modules ou équipements défectueux. Le remplacement du Produit, à la discrétion de VTech, est votre seul recours. VTech vous renverra les Produits de remplacement en état de fonctionnement. Vous devez vous attendre à ce que le remplacement prenne environ 30 jours. Quelle est la durée de la période de garantie limitée? La période de garantie limitée pour le Produit s'étend sur UN (1) AN à compter de la date d'achat (90 jours sur les produits achetés comme produits remis à neuf)". Cette garantie limitée s'applique également au produit de remplacement pour une période de (a) 90 jours à compter de la date d'expédition du produit de remplacement ou (b) la durée restante de la garantie originale d'un an (garantie limitée de 90 jours sur les produits achetés comme produits remis à neuf)", selon la plus longue de ces périodes. *Les produits remis à neuf achetés dans notre magasin en ligne bénéficieront d'une garantie de remplacement de 90 jours.	Qu'est-ce que cette garantie ne couvre pas? Cette garantie limitée ne couvre pas : <ol style="list-style-type: none">Produit ayant fait l'objet d'une mauvaise utilisation, d'un accident, d'une expédition ou de tout autre dommage physique, d'une installation inadéquate, d'un fonctionnement ou d'une manipulation anormale, d'une négligence, d'une inondation, d'un incendie, d'une intrusion d'eau ou de tout autre liquide ouLe produit a été endommagé à la suite d'une réparation, d'une altération ou d'une modification par toute personne autre qu'un représentant de service autorisé de VTech; ouLe produit dans la mesure où le problème rencontré est causé par les conditions du signal, la fiabilité du réseau, ou les systèmes de câble ou d'antenne ouLe produit dans la mesure où le problème est causé par l'utilisation d'accessoires autres que ceux de VTech. Produit dont les autocollants de garantie/qualité, les plaques de numéro de série du produit ou les numéros de série électroniques ont été enlevés, altérés ou rendus illisibles; ou
---	--

Veillez conserver votre facture d'achat originale en tant que preuve.